



# VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ

- ① Osobné ochranné prostriedky kategórie II:  
BCTITAN\_T
- ② Meno a adresa výrobcu:  
RAW-POL STEFAŃSKI SPÓŁKA KOMANDYTOWO-AKCYJNA, Julianów 50,  
96-200 Julianów, Poľsko
- ③ Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť  
výrobca.
- ④ Predmet vyhlásenia:  
Bezpečná obuv  
Veľkosť: 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53  
farba: čierno-oranžová (BP)  
Kompletné popisy produktov sú k dispozícii na rawpol.com
- ⑤ Popísané v bode 4, predmet tohto vyhlásenia spĺňa príslušné požiadavky  
harmonizačnej legislatívy Únie: Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ)  
2016/425 z 9. marca 2016 o osobných ochranných pracovných prostriedkoch a o  
zrušení smernice Rady 89/686/EHS .
- ⑥ Odkazy na príslušné použité harmonizované normy s dátumom normy alebo na  
iné technické špecifikácie s dátumom špecifikácie, ku ktorej sa vyhlasuje zhoda:  
EN ISO 20345:2011.
- ⑦ Notifikovaný orgán INTERTEK Italia SpA, Via Guido Miglioli 2/A, 20063 Cernusco sul  
Naviglio - Milano (MI), Taliansko, 2575 vykonal typovú skúšku EÚ (modul B) a vydal  
certifikát EÚ skúšky typu ITASLNB22010343.



Podpísané v mene:

**RAW-POL**  
STEFAŃSKI SPÓŁKA KOMANDYTOWO-AKCYJNA  
Julianów 50, 96-200 Julianów, Poland  
*Longina Pepel-Wach*  
Menedżer ds. certyfikacji produktu i jakości  
**LONGINA PEPEL-WACH**

Julianów, 16. novembra 2022



# EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

- ① Osobní ochranné prostředky kategorie II:  
BCTITAN\_T
- ② Jméno a adresa výrobce:  
RAW-POL STEFAŃSKI SPÓŁKA KOMANDYTOWO-AKCYJNA, Julianów 50,  
96-200 Julianów, Polsko
- ③ Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost  
výrobce.
- ④ Předmět prohlášení:  
Bezpečné boty  
Velikost: 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53  
barva: černo-oranžová (BP)  
Kompletní popis produktů je k dispozici na rawpol.com
- ⑤ Popsáno v bodě 4, předmět tohoto prohlášení odpovídá příslušným  
požadavkům harmonizační legislativy Unie: Nařízení Evropského  
parlamentu a Rady (EU) 2016/425 ze dne 9. března 2016 o osobních  
ochranných prostředcích a o zrušení směrnice Rady 89/686/EHS .
- ⑥ Odkazy na příslušné použité harmonizované normy s datem normy  
nebo na jiné technické specifikace s datem specifikace, ve vztahu k nimž  
se prohlašuje shoda: EN ISO 20345:2011.
- ⑦ Notifikovaná osoba INTERTEK Italia SpA, Via Guido Miglioli 2/A, 20063  
Cernusco sul Naviglio - Milano (MI), Itálie, 2575 provedla EU přezkoušení  
typu (modul B) a vydala certifikát EU přezkoušení typu ITASLNB22010343.



Podepsáno jménem:

**RAW-POL**  
STEFAŃSKI SPÓŁKA KOMANDYTOWO-AKCYJNA  
Julianów 50, 96-200 Julianów, Poland  
*Longina Pepeł-Wach*  
Menedżer ds. certyfikacji produktu i jakości  
**LONGINA PEPEŁ-WACH**

Julianów, 16. listopadu 2022



## EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

- ① Személyi védőeszköz II. kategória:  
BCTITAN\_T
- ② A gyártó neve és címe:  
RAW-POL STEFAŃSKI SPÓŁKA KOMANDYTOWO-AKCYJNA, Julianów 50,  
96-200 Julianów, Lengyelország
- ③ Ez a megfelelőségi nyilatkozat kizárólagos felelősséggel kerül kiadásra  
gyártó.
- ④ A nyilatkozat tárgya:  
Biztonságos cipő  
Méret: 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53  
szín: fekete-narancs (BP)  
A teljes termékleírás a rawpol.com oldalon érhető el
- ⑤ pontban leírva 4. -a alapján jelen nyilatkozat tárgya megfelel az uniós  
harmonizációs jogszabályok vonatkozó követelményeinek: az Európai  
Parlament és a Tanács (EU) 2016/425 rendelete (2016. március 9.) az egyéni  
védőeszközökről és a 89/686/EGK tanácsi irányelv hatályon kívül helyezéséről. .
- ⑥ Hivatkozások az alkalmazott harmonizált szabványokra, a szabvány keltezésével,  
vagy egyéb műszaki előírásokra, a specifikáció keltével, amelyekre vonatkozóan  
a megfelelőséget kijelentik: EN ISO 20345:2011.
- ⑦ A bejelentett szervezet INTERTEK Italia SpA, Via Guido Miglioli 2/A, 20063  
Cernusco sul Naviglio - Milano (MI), Olaszország, 2575 elvégezte az EU-  
típusvizsgálatot (B modul), és kiállította az ITASLNB22010343 EU-típusvizsgálati tanúsítványt.



support.rawpol.com

Aláírva a következő nevében:

**RAW-POL**  
STEFAŃSKI SPÓŁKA KOMANDYTOWO-AKCYJNA  
Julianów 50, 96-200 Julianów, Poland  
*Longina Pepel-Wach*  
Menedzser ds. certyfikacji produktu i jakości  
**LONGINA PEPEL-WACH**

Julianów, 2022. november 16



## DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE

- ① Echipament individual de protecție categoria II:  
BCTITAN\_T
- ② Numele și adresa producătorului:  
RAW-POL STEFAŃSKI SPÓŁKA KOMANDYTOWO-AKCYJNA, Julianów 50,  
96-200 Julianów, Polonia
- ③ Această declarație de conformitate este emisă pe propria răspundere  
producător.
- ④ Obiectul declarației:  
Pantofi siguri  
Dimensiune: 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53  
culoare: negru-portocaliu (BP)  
Descrierile complete ale produselor sunt disponibile pe rawpol.com
- ⑤ Descriș la punctul 4, obiectul acestei declarații respectă cerințele relevante ale legislației  
de armonizare a Uniunii: Regulamentul (UE) 2016/425 al Parlamentului European și  
al Consiliului din 9 martie 2016 privind echipamentul individual de protecție și de  
abrogare a Directivei 89/686/CEE a Consiliului .
- ⑥ Referințe la standardele armonizate relevante aplicate, cu data standardului, sau la  
alte specificații tehnice, cu data specificației, în raport cu care se declară conformitatea:  
EN ISO 20345:2011.
- ⑦ Organismul notificat INTERTEK Italia SpA, Via Guido Miglioli 2/A, 20063 Cernusco sul  
Naviglio - Milano (MI), Italia, 2575 a efectuat examinarea UE de tip (modulul B) și a  
eliberat certificatul de examinare UE de tip ITASLNB22010343.



Semnat în numele:

**RAW-POL**  
STEFAŃSKI SPÓŁKA KOMANDYTOWO-AKCYJNA  
Julianów 50, 96-200 Julianów, Poland  
*Longina Pepel-Wach*  
Menedger ds. certyfikacji produktu i jakości  
**LONGINA PEPEL-WACH**

Julianów, 16 noiembrie 2022



# DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

- ① Środek ochrony indywidualnej kategorii II:  
BCTITAN\_T
- ② Nazwa i adres producenta:  
RAW-POL STEFAŃSKI SPÓŁKA KOMANDYTOWO-AKCYJNA, Julianów 50,  
96-200 Julianów, Polska
- ③ Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta.
- ④ Przedmiot deklaracji:  
Buty bezpieczne  
rozmiar: 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53  
kolor: czarno-pomarańczowy (BP)  
Pełne opisy produktów dostępne na stronie internetowej rawpol.com
- ⑤ Opisany w pkt. 4 przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego: Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425 z dnia 9 marca 2016 r. w sprawie środków ochrony indywidualnej oraz uchylenia dyrektywy Rady 89/686/EWG.
- ⑥ Odniesienia do właściwych norm zharmonizowanych, które zastosowano, wraz z datą normy, lub do innych specyfikacji technicznych, wraz z datą specyfikacji, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność:  
EN ISO 20345:2011.
- ⑦ Jednostka notyfikowana INTERTEK Italia S.p.A., Via Guido Miglioli 2/A, 20063 Cernusco sul Naviglio - Milano (MI), Italy, 2575 przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i wydała certyfikat badania typu UE ITASLNB22010343.



Julianów, 16.11.2022

Podpisano w imieniu:

**RAW-POL**  
STEFAŃSKI SPÓŁKA KOMANDYTOWO-AKCYJNA  
Julianów 50, 96-200 Julianów, Poland  
*Longina Pepeł-Wach*  
Menedżer ds. certyfikacji produktu i jakości  
**LONGINA PEPEŁ-WACH**